

**Wyrok Trybunału (piąta izba) z dnia 16 marca 2006 r. —  
Komisja przeciwko Grecji**

**(Sprawa C-518/04)**

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Dyrektywa 92/43/EWG —  
Ochrona siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory — Ochrona gatunków

1. *Skarga o stwierdzenie uchybienia zobowiązaniom państwa członkowskiego —  
Badanie zasadności przez Trybunał — Sytuacja, jaką należy wziąć pod  
uwagę — Sytuacja w chwili upływu terminu wyznaczonego w uzasadnionej  
opinii (art. 226 WE) (por. pkt 12)*
2. *Środowisko naturalne — Ochrona siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny  
i flory — Dyrektywa 92/43 (dyrektywa Rady 92/43, art. 12 ust. 1 lit. b) i d)  
oraz załącznik IV, pkt a)) (por. pkt 14–22)*

**Przedmiot**

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Naruszenie art. 12 ust. 1  
lit. b) dyrektywy Rady 92/43/EWG z dnia 21 maja 1992 r. w sprawie ochrony siedlisk  
przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory (Dz.U. L 206, str. 7) — Ochrona żmii *Vipera*  
*schweizeri* na wyspie Milos — Niepodjęcie wymaganych środków zakazujących  
niepokojenia tego gatunku podczas okresu rozrodu, jak również pogarszania stanu  
lub niszczenia terenów rozrodu

**Sentencja**

- 1) Nie podejmując wymaganych środków w celu ustanowienia skutecznego  
systemu ścisłej ochrony żmii *Vipera schweizeri* na wyspie Milos, który  
zakazywałby celowego niepokojenia tego gatunku, w szczególności podczas  
okresu rozrodu, wychowu młodych i snu zimowego, jak również pogarszania

stanu lub niszczenia terenów rozrodu lub odpoczynku, Republika Grecka uchybiła zobowiązaniom, które na niej ciążyą na mocy art. 12 ust. 1 lit. b) i d) dyrektywy Rady 92/43/EWG z dnia 21 maja 1992 r. w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory.

- 2) Republika Grecka zostaje obciążona kosztami postępowania.

**Postanowienie Trybunału (piąta izba) z dnia 16 marca 2006 r. —  
Correia de Matos przeciwko Komisji**

**(Sprawa C-200/05 P)**

Odwołanie — Wymogi formalne — Reprezentowanie przez adwokata lub radcę prawnego — Niedopuszczalność

*Postępowanie — Skarga wszczynająca postępowanie — Wymogi formalne (statut Trybunału Sprawiedliwości, art. 19 akapit trzeci i art. 21 akapit pierwszy; regulamin Trybunału, art. 37 § 1, 38 § 3 i art. 58) (por. pkt 10–13)*

**Przedmiot**

Odwołanie wniesione od postanowienia Sądu Pierwszej Instancji (pierwsza izba) z dnia 23 lutego 2005 r. w sprawie T-454/04 Correia de Matos przeciwko Komisji odrzucającego z powodu oczywistej niedopuszczalności skargę o stwierdzenie nieważności decyzji Komisji w sprawie oddalenia skargi złożonej przez skarżącego do Komisji przeciwko Republice Portugalskiej na odmowę przez sądy tego państwa członkowskiego dopuszczenia skarżącego do reprezentowania samego siebie przed tymi sądami